**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance

nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 27 (1939)

**Heft:** 538

**Artikel:** La situation politique internationale vue par une Anglaise

Autor: M.F.

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-263287

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

de Commissions, des démarches, etc., eurent lieu à cette occasion — de même, ajoutons-le tout de suite, que de fort agréables rencontout de suite, que de fort agreames remourtes et réceptions, qui permirent, tant aux membres du Comité d'experts qu'aux féministes internationales et à leurs collègues genites de prendre contact, d'échanger des nevoises, de prendre contact, d'échanger des idées, et par conséquent de réaliser une fois de plus cette coopération internationale, qui est un des plus vivants apports des femmes à l'œuvre de paix.

E. Go.

### Les Journées féministes de la Chaux-de-fonds

(Suite de la Irc page)

Une seule police féminine cependant est actuellement exclusivement compétente pour s'occuper de dépisse des maisons de prostitution et de la poursuite des trafiquants et des souteneurs, et c'est la police polonaise: exemple qui devrait étre suivi partout, car il est àbolument certain que la lutte contre la prostitution ne prendra une autre allure que lorsque des femmes seront appelées à la mener avec des méthodes tout autres que celles des trop célèbres « brigades des mœurs! » M<sup>II</sup>« Gourd a encore attiré l'atten-tion **de** son auditoire sur les inconvénients de la confusion qui existe encore trop souvent entre des fonctions d'assistantes sociales et celles de la police féminine, au dam de cette dernière, dont les agentes n'ont alors plus le temps de remplir leurs tâches spécifiquement de police; elle a éga-lement montré combien poussée devait être la préparation professionnelle des agentes de police, et marqué comment la question du port de l'uni-forme ou du vêtement civil n'est pas du tout, comme semblent le croire quelques ignorants, une toute petite question de coquetterie féminine!... Et elle aurait eu encore mille renseignements à donner, mille exemples à citer, si elle n'avait craint de lasser le public si sympatiquement at-tentif qui l'a suivie avec une attention soutenue du commencement à la fin de son exposé.

\* \* \*

Les séances du Comité Central de l'Associa-Les seances du Comite Central de l'Associa-tion suisse pour le Suffrage, qui ont en lieu le samedi de 15 à 22 heures et durant toute la ma-tinée du dimanche, n'ont forcément pas été ou-vertes au public, à l'exception de la séance du soir, à laquelle avaient été exceptionnellement invités les membres du Comité de la Chaux-de-Fonds, et à laquelle Mile Gourd a présenté un rapport sur des questions d'intérêt international: statut de la femme, Congrès de Copenhague, projets d'avenir de l'Alliance internationale, sujets qui ont été si récemment ou seront si pro-chainement traîtés dans ces colonnes que nous n'y reviendrons pas ici.

Mais bien d'autres questions encore figu-

### LA GENEVOISE

Compagnie d'Assurances sur la Vie Fondée à Genève en 1872

DIRECTION GÉNÉRALE : 2, Place de Hollande Agents Généraux pour Genève :

MM. MÉGEVANT & CHUIT 59, Rue du Stand, Tél. 4 70 09.

INSPECTRICE: Mme J. VUILLIEN-ERNST
2, Rue des Vollandes, Tél. 5 00 48.

raient à cet ordre du jour, qui nous ont valu des discussions intéressantes et des échanges de vues au cours desquels il est mille fois précieux, pour nous Romandes, de connaître tois precieux, pour nous Romandes, de connaitre et de comprendre le point de vue de nos Confédérées. Tel fut le cas notamment du rapport clair et incisif présenté par notre vice-présidente Mme Studer (Winterthour), sur l'Assemblée féminine convoquée le 11 janvier dernier à Zurich au sujet de la place des femmes dans les services de défense auxiliaire du pays en cas de catastrophe. Il est abominable pour nous autres pacifistes de réaliser à quel point la terrible situation poli-tique actuelle nous place devant pareille nécessité; et d'autre part, en est-il encore qui ne viennent pas douloureusement à la comprendre, comme ont dû le faire des femmes d'autres pays ? Pour le moment, ce ne sont encore que des lignes générales sur lesquelles on discute, dont les détails doivent être encore mis au point; cependant un Comité d'action représentatif des grandes organisations féminines est déià en voie de constitution. sations reminines est deja en voie de constitution. Et il est intéressant, du point de vue suffragiste pur, de constater combien ces projets, ces réunions, les échos qu'en publie la grande presse réveillent dans bien des milieux le sentiment suffragiste souvent trop sonnolent, et combien nombre de femmes, en se déclarant prêtes à faire leur part pour sauver l'indépendance de leur pays si le pire devait arriver, relèvent d'autre part avec amertume que l'on sait bien faire appel à leurs forces quand tout va mal, mais que leur participation effective comme citoyennes à la défense de la liberté et de la démocratie, on ne paraisse guère y songer dans les hautes sphères...

A ce sujet, Mme Leuch a rapporté sur le résultat obtenu par la lettre envoyée aux Chambres fédérales, dont nous avons publié le texte, lettre qui a tout au moins suscité la demande de M. Oeri (Bâle), le fidèle défenseur des droits de la femme, que les motions et initiatives suffragistes qui sommeillent dans les dossiers du Palais Fédéral en soient tirées sans trop tarder! Le Co-mité Central de notre Association a encore engagé un échange de vues très intéressant et instructif sur le développement des groupements féminins politiques, qui se sont fondés dans cer-tains cantons (Berne, St. Gall, Zurich, Lucerne, Vaud) et leur attitude à l'égard du mouvement féministe; des rapports ont été présentés sur l'activité des Sections, sur les relations de l'A. S. S F. avec d'autres organisations suisses à buts divers, sur le pavillon de la femme à l'Exposition de Zurich, etc., etc. Bref de quoi faire passer très rapidement neuf heures de travail sérieux et intéressant.

Le dimanche après-midi enfin a eu lieu la réunion générale de tous les membres des grou-pements suffragistes de la région, qui avaient répondu à l'invitation du Comité Central, réunion qui débuta par un repas en commun fort animé et bien organisé à l'Hôtel de Paris, auquel, grâce à deux musiciennes chaux-de-fonnières, ne manqua même pas la note artistique. Quant à la séance proprement dite, elle marqua une fois de plus le succès de ces discussions par « tables ondes », dont nos amies anglaises ont introduit système chez nous il y a deux ans, et qui s'est révélé si fertile pour animer les discussions, provoquer les réflexions, et permettre à chacune, si timide soit-elle, de faire valoir son opinion. Le sujet général choisi était celui des *Libertés popu*laires, qui fut réparti entre quatre tables : alors qu'à l'une, présidée par M<sup>II</sup>e Gourd, on parla de de la liberté de conscience et de son application

#### Quelques suggestions aux lecteurs de quotidiens politiques

de quotidiens politiques

N. D. L. R. — Les représentants de plusieurs groupements internationaux de Genève, qui tous travaillent ardemment pour la paix (groupements travaillent ardemment pour la paix (groupements feligieux, groupements de jeunesse, Unión des Associations pour la S. d. N., Bureau Interpalementaire, Comité des organisations féminines pour la paix et le désarmement, Association de mutilés et anciens combatants, etc.) ont adopté le système de se réunir en un « Groupe consultatif» pour éludier en commun les problèmes d'actualité qui se posent devant les amis de la paix et les posent devant les amis de la paix lité qui se posent devant les amis de la paix lité qui se posent devant les uns de le penière importance: le rôle de la grande prosse dans les relations internationales, la propagande soit politique [gouvernementale ou partisane), soit éconmique (intérêts commerciaux) à laquelle ette est frequemment employée, et par conséquent l'impartialité ou la partialité dont elle fait preuve, non pas seulement par ses articles de fond, mais par le filtrage — ou parfois le démarcage des nouvelles qu'elle publie. Nous recommandons chalenceusement la lecture du document si objectif et de ton si modrér qui a êtit le résultat de cette élude, et dont nous détachons le court chapitre de lon si modrér qui a êtit le résultat de cette élude, et dont nous détachons le court chapitre en personnel qu'il rendra service à ceux qui désirent avant tout être exaclemènt et honnéement renseignés. Les événements que nous venons de vivre et que nous vivons encore ajoutent une valeur toute spéciale à ces considérations.

1. Resistex à la tentation d'ajouter foi à tout ce vieu et servieux de le considérations.

- 1. Résistez à la tentation d'ajouter foi à tout ce qui est imprimé. Appliquez le critère du bon sens à tout ce que vous lisez. Dans nombre de comptes rondus, on reconnaîtra sans peine le « coup de pouce rédactionnel », dès qu'on les confronte avec les faits reconnus et généralement admis.
- 2. Renoncez à l'habitude déplorable et si répandue de ramasser un journal rien que pour y jeter un petit coup d'œil distrait. Cette habitude d'ab-sorber des nouvelles au petit bomheur est né-faste; c'est l'alcool de l'esprit!
- 3. N'oubliez pas que nul ne saurait être 100 % impartial. Tout ce qui est écrit est fondé sur un parti-pris plus ou moins évident.
- 4. Notez soigneusement les lieux d'origine et la urce des nouvelles ou des opinions exprimées.

titution fédérale et qu'il importe si essentielle-

La place nous manque malheureusement

jourd'hui pour publier les thèses et les conclu-sions résultant de ces discussions, que chacune déclara être un complet succès, mais nous nous

en voudrions de clore ce compte-rendu sans re-

mercier les organisatrices de la peine qu'elles ont prise, et répéter combien fécondes, enrichis-santes et bienfaisantes ont été, malgré l'inévi-

table fatigue d'un horaire très chargé, ces « Jour-

ment de défendre.

Pour travailler à sauver la paix Apprenez à connaître les caractéristiques et la tendance, non seulement des journaux que vous lisez habituellement, mais aussi des grandes agen-ces de presse (Havas, Reuter, Stefani, D. N. B, Domei, Tass, United Press, Associated Press, etc.) Toutes ces agences, sauf les deux dernières, re-flètent plus ou moins les vues de leurs gouverne ments respectifs.

On prend ainsi instinctivement l'habitude de tenir

- compte des tendances rédactionnelles.

  5. Lisez la presse de partis opposés, et que l'on sait envisager les événements de points de vue fort différents. Prenez l'habitude de lire au moins un journal dont les opinions sont contraire aux vôtres.
- 6. La lecture d'un ou de deux jourrnaux étran gers dont les avis sont opposés à ceux qui cours dans votre pays vous sera fort utile.
- 7. Notez les noms des rédacteurs et des journa listes scrupuleux. Quelle que soit leur renommée, tenez soigneusement compte de leurs tendances personnelles - car ils ne manquent pas d'en
- 8. Méfiez-vous des manchettes, Elles ne sont souvent rien que du parti-pris concentré, rehaussé par leur brièveté. Souvenez-vous que l'homme qui écrit le « papier » ne rédige pas l'en-tête et que l'un contredit parfois l'autre.
- Pun contredit parlois l'autre.

  9. En revanche, efforcez-vous de lire des comptes-rendus détaillés plutôt que de brefs résumés. S'agit-il d'un discours important sur des questions internationales, il vaut mieux en lire si possible le texte; voyez ensuite ce que les rédacteurs et les critiques professionnels jugent utile de vous dire sur ce point.
- 10. Celui qui fait une étude plus approfondie d'un problème international ne doit pas se con-tenter des journaux, mais avoir recours au matériel de base (rapports, documents originaux)
- 11. Méfiez-vous des pronostics de presse : leurs rédacteurs prennent souvent leurs propres neurs redacteurs prennent souvent leurs propres désirs pour des réalités. Consultez les manuels d'histoire: ils corrigent l'impression fâcheuse que crée la presse par la façon superficielle et éphé-mère dont elle traite les problèmes internationaux.

#### dans la liberté d'association, à une autre table, La situation politique internationale vue MIle Grütter (Berne) dirigea la discussion sur la liberté de la presse. Notre collaboratrice, S. Bonard (Lausanne) fit adopter à la trois par une Anglaise table, après une discussion animée, des thèses très féministes sur la liberté du travail, et Mie Leuch, présidente centrale, introduisit les échanges de vues sur les autres libertés que garantit la Cons-

Qui donc pourrait encore assurer que les femne s'intéressent pas à la politique? Car on s'écra-sait si bien le 6 janvier dans le local de l'Asso-ciation genevoise pour le Suffrage, que de nom-breuses personnes restèrent debout ou s'assirent par terre, et cela pendant plus de 2 heures, pour entendre une femme parler de politique, pour lui poser des questions, et soutenir avec elle un échange de vues dont tous les auditeurs étrangers ont relevé avec éloges le caractère élevé, sérieux et intelligent.

La conférencière, c'était Mrs. Corbett Ashby notre présidente internationale, ancienne déléguée du gouvernement britannique à la S. d. N. et comme on le sait candidate aux prochaines élec-tions du district de Scarborough. Dans un fran-çais admirablement clair, avec une sincérité et une loyauté qui ont grandement impressionné son auditoire, elle a fait le tour d'horizon des préoc-cupations essentielles du peuple anglais, esquis-sant, pour mieux faire comprendre la situation, la position actuelle des partis politiques, et montrant

### En Afrique du Sud

nées féministes » chaux-de-fonnières. C'est expérience qu'il faudra renouveler.

Quatre femmes viennent d'être élues au Parle ment, dont l'une représente spécialement les in-digènes.

détails sur elle intéresseront nos lectrices, nous publions ci-dessous les lignes que nous adresse d'après notre contrère le Schw. Frauenblatt, une de nos jeunes collaboratrices (Réd).

Elevée dans un foyer tout empreint de tradition du travail, du respect de la famille, de la pa-trie, et soutenue par ces principes, Maria Waser a acquis un caractère ferme et heureux. Elle a acquis un caractere terme of instantial simpose par sa culture, par son goût du travail, par son équilibre intellectuel, mais garde aussi le charme de sa féminité. Sa jeunesse s'est écoulée, calme et normale,

dans une époque où les événements politiques ne tenaient pas comme de nos jours les foules en haleine. A Berne, où elle a fait ses études, elle a su s'intéresser, s'enthousiasmer même pour tous les domaines vers lesquels la portait sa soif de savoir: botanique, peinture, musique, philologie, astronomie, sans cesser pour cela d'être la plus charmante et même la plus amusante des compagnes d'école et de pensionnat.

Son éducation et son instruction l'ont amenée à considérer le rôle de la femme dans la vic. De même que les œuvres des classiques intéressent et intéresseront toujours parce qu'elles tou-chent à la psychologie de l'homme, de même les œuvres de Maria Waser dureront parce que leur sulvers de Maria Waser dureront parce que leur auteur s'est penchée sur la vie intérieure de la femme, de la mère surtout. Dépeignant le travail physique de la femme qui enfante, Maria Waser a constaté, une fois de plus, que la femme est créée en vue de la maternité. Máis en même temps, elle a constaté aussi que toute femme intelligente a de légitimes ambitions, possède des fons, intellectuele, gruenquels cui suré suitaine. dons intellectuels ou manuels, qui ont toujours leur raison d'être lorsqu'elle se marie ou en-

fante: c'est dire que, si elle est placée devant de nouveaux devoirs domestiques à remplir, elle n'abandonnera pas pour cela les occupations qui appartiennent à sa vie intérieure. Et ainsi elle fera des expériences, qui l'enrichiront, qui élargiront sa mentalité et éléveront ses ambitions. Une mère travaille ainsi à la fois à son propre bonheur et à celui de son enfant.

Ce raisonnement de Maria Waser est celui de n'importe laquelle de ses héroïnes, qui évoluent dans le cadre familial de ses romans, et qui, fortes de leurs propres ressources morales, mènent toujours à bien leur tâche d'éducatrices. Heureuses d'un bonheur quotidien, intérieur, personnel, elles ont trouvé, comme l'auteur qui leur a donné la vie, la solution de ce problème qui touche toutes les femmes.

#### Publications recues

Arthur Bertschi: Francis Jammes. Editions de la Baconnière, Boudry, Neuchâtel.

Voci un petit, très petit livre, mais plein de narme, écrit à la mémoire de Francis Jammes. II charme, écrit à la mémoire de Francis Jammes. Il révèle tout l'amour, toute l'admiration de l'auteur pour le grand poète. Ces quelques pages nous le font connaître mieux qu'une copieuse biographie, elles sont parsemées de citations qui s'harmonisent admirablement avec le texte.

Quelques sons... quelques parfums... des jeunes filles... des rèves... et c'est tout Jammes înter-prété par Arthur Bertschi. Rarement poète fut mieux compris et mieux aimé. « Je relis ces belles strophes sur une route en-soleillée de la campagne vaudoise, par une jour-née d'août pleine de grillons et de vols nacrés. Comment résister à cette charmante pureté? c'est toute mon adolescence qui surgit de pro-fondeurs oubliées ».

Heureux celui qui laisse une trace pareille dans une âme à peine éclose.

Hélène Naville.

Claude Dermantes: Les trois petits Pierrots. 1 vol. Editions de la Baconnière, Neuchâtel.

La lecture des Trois Petits Pierrots vous entraîne, pendant quelques heures dans les joies et dans les peines de trois petits bonshommes qui forment une communauté bien solide; ce que l'un décide, est immédiatement adopté par les deux autres. Ils vivent physiquement et moralement dans un domaine enfantin créé par leur imagination et enrichi de tout ce qu'ils voient et entendent chez les « grandes personnes »...

Il y a une sœur... mais son âge avancé ne lui
donne pas accès à la communauté. Les « Trois petits Pierrots » sont naturels, intelligents et vifs. Le style, le rythme du récit sont aussi légers, charmants que les « Trois Petits Pierrots » eux-

Burbau International d'Education : Annuaire In-ternational de l'Education et de l'enseignement, 1938, 1 fort volume de 497 pages, 12 fr. suisses, Genève, Palais Wilson 1938.

Vóici que nous revient ce beau volume, si riche en documentation précise et variée, qui font de lui un indispensable instrument de travail pour tous ceux qui veulent se tenir au courant du développement des problèmes pédagogiques à tra-vers le monde. Nous y trouvons en effet ce que ses rédacteurs et rédactrices appellent modeste-ment un «bilan sommaire du mouvement éducatif » au cours de la précédente période, soit le relevé des caractéristiques pédagogiques de l'an-née, tant dans l'administration scolaire qu'aux divers degrés de l'enseignement, dans la formation du personnel enseignant, l'éducation physique et l'hygiène scolaire. Suivent les rapports de 62 pays, qui constituent une mine de renseignements et peu connus, puis des tableaux statistiutiles et peu connus, puis des tableaux statisti-ques, toujours intéressants, les résolutions de la VIII Conférence Internationale de l'instruction publique, tenue à Genève en juillet dernier, et la constitution des différents organismes du B. I. E. On voit par cette rapide analyse que cet Annuaire a sa place dans toutes les bibliothè-M. F.

Ed. Claparède: Psychologie de la compréhension internationale. Résumé d'une conférence faite au XIe Congrès international de psychologie, Pa-ris, juillet 1937.

On doit remercier vivement M. Claparède d'aon dont reneret vicenta in caparette av voir fair faire un tirage à part de cet intéressant exposé, dont l'actualité est encore plus brûlante qu'il y a une année, en raison des événements dans lesquels se débat notre pauvre humanité. On trou-vera en effet en ces quelques pages si clairement écrites des considérations utiles à méditer par tous ceux qui aspirent à la paix sur le devoir de compréhension qui leur incombe, et une analyse si fouillée de la mentalité contemporaine qu'elle éclairera nombre de faits obscure qui nous désespèrent, et contre lesquels nous pourrons mieux lutter du moment que nous les connaissons.

Jacqueline S. à C. C. (Neuchâtel) (No 537). -- Mademoiselle ou Madame, je ne sais pas, je voudrais vous remercier de ce que vous avez eu le courage d'écrire à propos de l'article sur la Paix de Mme Gautier-Pictet. Parce que, moi, j'aurais voulu Vécrire aussi, mai que je n'ai pas osé! C'est si difficile, ne trouvez-vous pas, ose: Cess à apparent faire comprendre aux gens que ce n'est non seule-ment pas sage, mais encore pas juste, de toujours parler de paix en mettant sur le même pied les

(No 537). — Par extraordinaire, moi qui pro-teste toujours — serais-je une bonne Genevoise sans cela? — je suis d'accord avec ce que vous sans cetà: — e sans une or une ce que vous avez écrit à Mme Gautier-Pictet, et qui est par-faitement juste. Il y a à mon avis une grave erreur à confondre la sentimentalité et la paix. Mais je ne serais pas moi-même si je ne protes-tais pas en revanche contre la phrase dans la-quelle vous engagez les pauvres à se content de leur situation et les riches à être généreux, car par là vous consacrez délibérément une in-justice, alors que la conclusion naturelle de votre théorie devrait être que nous nous efforcions tous de rendre meilleure la situation de chacun, au lieu de paraître trouver que tout est pour le mieux. Je n'ai pu laisser passer ce numéro du journal sans vous le dire. Sans raucune, n'est-ce

Curieuse. - Il y a quelques numéros de cela,

ment ceux-ci sont si profondément divisés à ecomment ceutset sont si prionicienem utvises a Pégard des problèmes de politique étrangère qu'il est impossible de déterminer par simple défini-tion leur attitude à Pégard du gouvernement-par exemple M. Chamberlain est soutenu par des socialistes qui se rattachent au pacifisme in-tégral, alors qu'il a contre lui tous les éléments du parti conservateur que constitue la gentry, soit la vieille artetoretie aurolaise. Il

la vieille aristocratie anglaise!
Pour Mrs. Corbett Ashby, la situation de l'Empire britannique est actuellement plus grave qu'elle ne l'a été même du temps de Napoléon! qu'elle ne l'a éte meme du temps de Napoleon!
Dangers d'ordre économique résultant de l'emprise de l'Allemagne sur les marchés en Europe centrale comme elle le montra avec chiffres à l'appui; chômage dans les centres industriels textiles causé par la perte des marchés d'Extrême-Orient; guerre en Espagne avec toutes ses conséquences stratégiques d'importance capitale pour la politique anglaise; préoccupations en Asie; inquiétudes pour les colonies... ce tour d'horizon politique s'achèverait sur une note uniquement pessimiste si le récent accord avec les Etats-Unis d'Amérique n'avait pas amené une lé-

Dr. M. Muret: Estimation de la valeur économi or, M. Muser: Estimation de la valeur economique et rémunération éventuelle du l'avail de la fémme dans son ménage, Tirage à part de la revue Organisation et Rendement. Prix : 0.20. Demander cette brochure soit à Mª Leuch, présidente de l'A. S. S. F., 22, Mousquines, Lausanne, soit à la rédaction du Mouvement, en envoyant le prix en timbres-poste plus 5 cent. pour le port.

Nos lectrices, comme toutes les féministes en général, connaissent trop bien les idées défen-dues par l'infatigeable champion de notre cause qu'est le Dr. Muret, pour qu'il soit nécessaire d'a-nalyser longuement ici cette brochure, qui con-tient d'ailleurs le texte revu et augmenté de con-férences prononcées dans plusieurs groupements suffragistes sur ce sujet cher au Dr. Muret: suffragistes sur ce sujet cher au Dr. Muret: la femme « qui ne fait rien que son ménage » re-présente une valeur économique pour la collecti-vité familiale, puisque le jour où elle manquera il sera nécessaire de la remplacer par une force rémunérée, et il est simplement équitable dès lors de lui attribuer, selon des modalités à convenir, un droit sur le salaire de son mari, ce qui d'au-tre part lui assurera partiellement cette indépen-dance économique, sans laquelle îl ne peut y avoir vraiment d'égalité dans l'union conjugale.

On voit par là l'intérêt très vif de cette bro-chure, si parfaitement documentée, que, son prix très modique aidant, toutes les féministes se doivent de lire, car elles y trouveront une pré-cieuse argumentation en ces temps d'attaques plus ou moins directes contre le travail féminin. E. Gp.

Petit Courrier de nos Lectrices faire de la propagande pour le Mouvement Fémi niste, puisque ce journal a, paraît-il besoin d'a-bonnés nouveaux. Pourrais-je savoir les résul-tats de cette propagande, si l'on a trouvé des abonnés en nombre? ou si, au contraire, il a recul?

S. B. (Lausanne) à C. S. (Gimel). changé depuis le 16 avril dernier, dans notre bon canton de Vaud si beau. Nous constations, vous en souvient-il? que notre Conseil d'Etat ou-bliait régulièrement de nommer des femmes, mément pas sage, mais encore pas juste, de toujours bliaît régulièrement de nommer des femmes, morparler de paix en mettant sur le même pied les nagères par définition, dans les comités d'asiles et méchants et les bons? et que le résultat en est de fondations officielles, ces fondations fussent-simplement d'encourager les méchants à continuer — ce qui pourtant ne peut pas être l'idée seil d'État vient de nommer un comité de surque se font de la paix certaines de ces dames? veillance pour l'orphelinat Desponds-Montagno, le croyéz-vous? Seulement, quand je dis cela à Vufflems-la-Ville, un autre comité pour l'orpheatour de moi, on me regarde comme si j'étais linat de Cuarnens, avec mission, entr'autres une bolchévisée, et c'est pourquoi f'ai préféré choses, de « veiller à la nourriture, à l'entretien me taire, mais en lisant votre réponse, je n'ai des vétements, à l'éducation, à l'instruction et pu me tenir de vous envoyer ce petit mot pour aux travaux des pensionnaires». Qui pensex-vous dire que je suis d'accord avec vous. Excusez-moi et merci.

Une qui proteste toujours (Genève) à C. C. C'est M. le préfet, M. le syndic et M. le pasteur qui veilleront à l'entretien des vêtements des teste toujours—seraisje une bonne Genevoise orphellus. orphelins.

Et pourtant le Cartel des Associations féminines vaudoises vient d'adresser au Conseil d'Etat une lettre le priant de nommer des femmes dans ces ımissions de surveillance.

Jeanine à Ghislaine. - Vous nourrissez encore de belles illusions sur votre sexe, chire amie.
Voulez-vous la dernière relative à l'incompréhension que cultivent avec soin de nombreuses antiféministes? Sur l'ordre du directeur des cours commerciaux de Lausanne, M. G. Dütt-weiler, une classe d'apprenties doit se rendre au wetter, une classe d'apprenties doit se rendre au Grand Conseil pour y prendre une leçon pratique d'instruction civique. La patronne d'une des ap-prenties, s'y oppose formellement parce qua « c'est du féminisme ». Moralité: comme on ne peut mettre la jeune fille aux arrêts pour une faulte qu'elle n'a pas commise, c'est sa patronne une lectrice qui signe Sylvie nous exhortait à qui paiera l'amende pour absence injustifiée.

> gère détente. Mrs. Ashby, toutefois, ne croit pas à une guerre générale, mais bien davantage à un effondrement graduel, causé par la peur, de toutes les forces de résistance des peuples, dont on exploite l'horreur bien naturelle de la guerre, pour rompre des engagements et commettre des

> Cet exposé très ferme et très modéré à la fois fut encore complété par les nombreuses questions posées à la conférencière par un public tant mas culin que féminin, avide de se renseigner sur l'attitude de l'Angleterre vis-à-vis de la S. d. N., visà-vis des petits Etats européens si un danger les menaçait, sur le rôle en Europe de l'U. R. S. S., la tragique situation en Palestine, le réarmement anglais, la collaboration des Etats-Unis avec les démocraties européennes, etc. Il y aurait eu là matière encore à autant de nouvelles conférences: espérons que Mrs. Ashby voudra bien continuer la série de ces entretiens politiques, qui non seulement ont l'avantage d'ouvrir des horizons plus étendus à tout un public genevois, mais en-core prouvent à l'évidence les capacités, le cou-rage et la franchise de celles auxquelles des préjugés absurdes ne dénient plus comme chez nous le droit de s'occuper de politique, c'est-à-dire la chose de tous! M. F

### Pour que le "Mouvement Féministe" vive...

MIle B. M. (Morges) Don Fr. 3
Mlle B. T. (Genève). Versement spécial. » 5
Mlle M. B. (Neuchâtel). « Pour que le
Mouvement vive » 4.—
Mme I. B. (Genève). Don
En souvenir de Mme G. F. décédée
Ecole d'études sociales (Genève). Verse-
ment spécial » 6.—
m.,
Total au 15 janvier: Fr. 41.—
Listes précédentes: » 307.55

Total à ce jour: Fr. 348.55 Nos plus chaleureux remerciements.

### Pour les réfugiés

Total au 16 janvier: Listes précédentes:

Total à ce jour: Fr. 229.-Tous nos remerciements comme ceux du Co-mité de placement pour les réfugiés (Genève) auquel les dons versés à notre compte sont régu-lièrement transmis.



#### A travers les Sociétés

Au Comité International Féminin pour la Paix et le Désarmement.

Au Comité International Féminin pour la Paix et le Désarmement.

Ce Comité, souvent désigné dans les milieux féminins sous le nom de « Comité Dingman » du nom de sa vaillante et infatigable présidente, a vu deux de ses membres les plus actifs quitter Genève: Miss Dingman elle-même d'abord, qui s'est embarquée le 2 décembre pour un voyage de propagande aux Indes, d'où elle nous espérons pouvoir dire un jour on l'autre quelques mots à nos lectrices; et Mrs. Laura Puffer Morgan, qui, pendant des années, a mis au service de ce Comité ses compétences techniques, rédigeant les bulletins et les informations envoyés par lui à ses membres, faisant des conférences et des causeries, et réussissant toujours par l'admirable clarté de ses exposés à débrouiller pour son auditoire reconnaissant les problèmes politiques les plus compliqués.

Rappelée aux Etats-Unis par les organisations méricaines dont elle représentait l'activité à Genève, Mrs. Morgan a quité notre pays le 12 janvier. Mais auparavant, un cordial déjeuner d'adieu lui a été offert auquel ont tenu à participer nombre de ceux et de celles — une bonne soixantaine de personnes étaient présentes — avec lesquels Mrs. Morgan a été appelée à collaborer durant le temps qu'elle a passé à Genève. Sous la présidence de M. B. Pickard, on entendit entre autres M<sup>la</sup> Gourd, qui au nom des organisations féminines suisses et genevoises, remercia Mrs. Morgan d'avoir éclairé pour ses compatrions fraient passi l'avoir éclairé pour ses compatrions fraient en de la politique internationale, et de leur avoir fait comprendre comment il ne suffit pas si l'on veut vraiment travailler pour la paix de prononcer de sentimentales déclarations, mais d'apprendre à connaître les problèmes techniques et politiques de l'heure; Mle Nobs, qui exprima sa gratitude à Mrs. Morgan d'avoir éclairé pour ses compatrions féminies suisses et genevoises, remercia Mrs. Morgan de la Femme dans des temps difficiles; Mem Dreyfis-Barney, vice-présidente du Comité de l'heure; Mle Nobs, qui exprima sa gratitude à c

L'Association Juive pour la Protection des jeu-nes filles, des femmes et des enfants.

« La sympathie humaine, la bienveillance, le se-cours personnel, la bonne volonté et la patience

### Notre Marque

était déjà du temps de votre grand'mère la garantie de bonne qualité. Aujour-d'hui elle est encore le guide le plus sûr de toute personne qui redoute une expé-rience souvent décevante.

Donnez donc la préférence aux pro-duits capillaires et de beauté, ainsi qu'aux traitements de l'

### **INSTITUT PASCHE-VEVEY** TÉLÉPHONE 51347

Les échantillons Cold cream, crême de jour, crême citron, contre 40 cts.

L'INSTITUT PASCHE forme en tout temps des élèves. Demandez nos nouvelles conditions. Nous cherchons **voyageuses** à la commission présentant bien, et ayant déjà visité clientèle particulière.



La Maison de la Laine et de tous les tricotages

TRICOTEUSE DE LA MADELEINE

1, rue du Vieux-Collège- Genève (côté Poste)

Explications gratuites de M<sup>me</sup> V. Renaud

### **AUX GOURMETS**

amateurs de Charcuterie vaudois

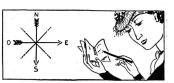
AUG. MASSON - Ecublens s. Lausanne - TÉL. 3 91 22 envoie sur commande et contre remboursement : Saucissons - Lard fumé (gras et maigre) - Côtelettes et jambon fumés - Saucisses aux choux (d et jambon tumes - Saucisses aux choux (dèsoctobre)
Saucisse à rôtir (le mercre di et vendredi)-Saindoux. Impr. anc. P. RICHTER, rue Alf.-Vincent, 10

sont des moyens qui n'échouent jamais ». Telle est la devise de cette Association fondée il y a une cinquantaine d'années à Londres. Elle a pour but de combatre les causes de dégradation et d'immoralité chez les jeunes filles, les femmes et les enfants juifs. Elle conseille ceux qui sont en danger moral et réhabilite ceux qui sont tombés. Son œuvre est donc toute constructive. Cette Association a instituté tout un jeu d'organisations chargées des cas très divers qui se présentent. Telle jeune fille de modestes moyens trouvera un hôtel à sa convenance en Sara Pyke House. Telle mère non mariée recevra à Charcroft Péducation nécessaire à sa nouvelle position. Au sortir de cette maison, le « club accueillant » lut conservera des amies et des conseillères. A Platermediate Home, un nombre de lits très restreint recueille des égarées. et souvent des fugitives. A l'Ecole de Montiefiore, la Cour pénale de l'enace place certains de ses pupilles. Le Service di « des cas » conseille, encourage, secourt; if a, à son actif, plusieurs réconciliations de ménages désunis.

Grâce à son organisation très complète. l'Asso-

sunis.
Grâce à son organisation très complète, l'Asso-ciation fournit un excellent travail social en An-gleterre et à l'étranger, en collaboration avec d'autres œuvres de bienfaisance et avec le Comité des Questions sociales de la S. d. N.

M. G. C.



### Carnet de la Quinzaine

Dimanche 22 janvier:

BERNE: Société suisse des Femmes peintres, seulpteufs et décorateurs, Schulwarte, 10 h. Assemblée générale annuelle. — 13 h.: Diner en commun (Hôtel Bristol).

Mardi 24 janvier:

NEUCHATEL: Union Féministe pour le Suffrage, Restaurant neuchâtelois sans alcool, 20 h. 15: Séance mensuelle: Comment je suis devenu féministe, causerie par M. Jean Bauler, jour-naliste.

Jeudi 26 janvier:

SOTTENS: Commission d'éducation de l'Alliance nationale de Sociétés féminines, et Société romande de radiodiffusion, 18 h. a 18 h. 15: Comment initier au sentiment de la patrie helvétique, les enfants suisses de l'étranger? causerie par Radio par M<sup>me</sup> L. Amman-Kraft (Lausanne).

Vendredi 3 février:

LAUSANNE: Association pour le Suffrage fémi-nin, Lycéum-Club, 20, rue d'Etraz, 20 h. 30: Notre valeur de Jemme, cours par M<sup>me</sup> Ma-rianne Muret-Cart. III. Savoir aimer.

## FOURRURES

Spécialiste de la garniture

Réparations soignées Transformations MAISON MARTHE

4, rue du Vieux-Collège (2º et.)

GENÈVE

L'ECOLE MÉNAGÈRE

# HORTENSIA

au MONT-sur-LAUSANNE (Altitude 720 m.)

a pour but de former de bonnes maîtres-ses de maison. Son enseignement est à la fois pratique et scientifique. Il permet aux futures maîtresses de maison de faire régner dans leur foyer, grâce à leur savoir-faire, la santé et le bien-être.

#### PARENTS!

vos filles vous seront reconnaissantes de leur avoir donné la possibilité de devenir de parfaites ménagères et de bonnes mères de famille. L'Ecole ménagère MORTENSIA se charge pour vous de la formation profes-sionnelle de votre jeune fille et la prépare à ses tâches futures.

encement des cours : 1er mai et

Références auprès du président du comite de patronage : M. André Serment, syndic du Mont s'

Demandez prospectus et progran détaillé des cours à la direction.



### POMPES FUNEBRES OFFICIELLES

de la Ville de Genève, Plainpalais et Petit-Saconnex 5, rue de l'Hôtel-de-Ville, 5, au 1er

Téléphone: 43.285 (permanent)

EN CAS DE DÉCÈS s'adrosser ou téléphoner de suite à l'adresse ci-dessus formalités Gratuites